

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **25 (1907)**

Heft 85

PDF erstellt am: **08.08.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

**Abonnemente:**

Schweiz: Jährlich Fr. 6  
2tes Semester . . . 3  
Ausland: Zuschlag des Porto  
Es kann nur bei der Post  
abonniert werden

Prix einzelner Nummern 15 Cts.

**Abonnements:**

Suisse: un an . . . fr. 6  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3  
Etranger: Plus frais de port  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux

Prix du numéro 15 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce	Paraît 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fêtes exceptés
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.)	

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

**Inhalt — Sommaire**

Titres disparus (Abhanden gekommene Werttitel). — Konkurse — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Kraftloserklärung einer Handelsausweisakte. — Wechsellinse und Diskontsätze. — Zölle: Kanada. — Douanes: Canada. — Aegypten. — Die „Mexikanische Isthmuslinie“. — Syndikat der italienischen Seidenband-Webereien. — Baumwolle. — Absinth. — Absinth. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.**

Nous président du tribunal du district de Moutier sommons le détenteur inconnu du carnet de dépôt à la Caisse d'épargne de la paroisse de Courrendlin au nom des enfants d'Albert Bourquard, à la Nouvelle Orléans (Amérique), de produire ce titre dans les 3 ans dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce au greffe du tribunal de Moutier, faute de quoi l'annulation en sera prononcée conformément aux art. 849 et s. C. O. (W. 30')

Moutier, le 6 mars 1907.

Le président du tribunal: J. Périnat.

Par ordonnance de ce jour, le président du tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé l'annulation des cinq titres suivants: Obligations 3½ % du Canton de Fribourg de 1887 du capital de fr. 1000 chacune, n<sup>os</sup> 3959, 3960, 3961, 3962 et 3963 sans feuilles de coupons.

Fribourg, le 4 avril 1907.

(W. 39)

Le greffier: M. Berset.

### Konkurse. — Faillites. — Fallimenti

**Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites**

(B.-G. 231 und 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sich, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

**Kt. Solothurn.**

Konkursamt Dorneck.

(649)

**Zweite Gläubiger-Versammlung.**

Im Konkurse des Denzler-Sutter, August, Eisenwaren- und Maschinenhandlung, in Dornach, findet die zweite Gläubigerversammlung statt Samstag, den 4. Mai 1907, nachmittags 2 Uhr, im Hotel zum Bahnhof in Dornach.

**Ct. de Vaud.**

Office des faillites de Lausanne.

(650)

Failli: Cordey, Aimé, ancien épicer, Chemin Vinet, 16, à Lausanne. Date de l'ouverture de la faillite: 26 mars 1907. Délai pour les productions: 26 avril 1907.

La liquidation sera traitée en la forme sommaire à moins qu'un créancier ne demande, avant la distribution des deniers, l'application de la procédure ordinaire en faisant l'avance des frais.

**Ct. de Vaud.**

Office des faillites de Lausanne.

(658)

Failli: Barraud, Louis, détenteur du Café Bel-Air et du Kursaal, à Lausanne.

Date de l'ouverture de la faillite: 3 avril 1907.

Première assemblée des créanciers: Samedi, 13 avril 1907, à 3 heures après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.

Délai pour les productions: 6 mai 1907.

Les créanciers des faillites et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications: à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quel que titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

**Kollokationsplan. — Etat de collocation**

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Zürich.**

Konkursamt Zürich I.

(639)

Gemeinschuldner: Roch, Friedrich, Kaufmann, in Zürich I. Anfechtungsfrist: Bis 19. April 1907 beim Einzelrichter des Bezirksamtes Zürich im beschleunigten Verfahren durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel.

**Kt. Luzern.**

Konkursamt Hochdorf.

(651)

Gemeinschuldner: Leu, Otto, Konditorei, Gross- und Kleinbäckerei, in Hochdorf. Anfechtungsfrist: Bis und mit 16. April 1907.

**Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation**

(B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Rectificazione della graduatoria.**

(L. E. 251.)

La graduatoria originale o modificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

**Ct. del Ticino.**

Ufficio dei fallimenti di Mendrisio.

(656)

Failli: Bernasconi, Rocco, negoziante, in Mendrisio. Termine per le opposizioni: 16 aprile 1907.

**Ct. de Neuchâtel.**

Office des faillites du Locle.

(647)

Faillis: Frères Bergeon, fabricants d'horlogerie, au Locle. Délai pour intenter l'action en opposition: 16 avril 1907.

**Ct. de Genève.**

Office des faillites de Genève.

(659)

Faillie: Société de l'Imprimerie Ouvrière de Genève. Délai pour intenter l'action en opposition: 16 avril 1907.

**Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite**

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

**Kt. Zürich.**

Konkursamt Illnau.

(638)

Gemeinschuldner: Bachmann, Jacob, Landwirt, in Wangen, gew. Inhaber der Firma «J. Bachmann», Fischhandlung, in Zürich. Datum des Schlusses: 2. April 1907.

**Ct. de Berne.**

Office des faillites de Courtelary.

(640/41)

Failli: Richardet, Paul, maître d'hôtel sur la Montagne du droit de St-Imier. Succession répudiée de Krebs, Henri, en son vivant hôtelier, à Renan. Date de la clôture: 3 avril 1907.

**Kt. Bern.**

Konkursamt Trachselwald.

(657)

Gemeinschuldner: Hauser, Friedrich, gew. Müller zu Rüegsbach, Gemeinde Rüegsau. Datum des Schlusses: 1. April 1907.

**Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.**

(B.-G. 195 n. 817.) (L. P. 195 et 817.)

**Ct. de Genève.**

Tribunal de première instance de Genève.

(654)

Failli: Jaquet, J.-M., charron, Rue du Pont-Neuf, à Carouge (Genève). Date de la révocation: 3 avril 1907.

**Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite**

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

**Kt. Zürich.**

Konkursamt Enge in Zürich II.

(642')

Aus dem Konkurse betr. Bolliger, Gottlieb, Baumeister, in Adliswil, bringt die obgenannte Stelle, im Auftrag des Konkursamtes Thalwil, Montag, den 8. Mai 1907, nachmittags 2 Uhr, im Gasthof zum Hirschen in Wollishofen, auf öffentliche Steigerung:

- 1) Ein Wohnhaus, an der Albisstrasse in Wollishofen-Zürich II gelegen, unter Nr. 252 für Fr. 24,000 assekuriert.
  - 2) Kat.-Nr. 1140: 6 Aren 21,3 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.
  - 3) Die unausgeschiedene Hälfte an Kat.-Nr. 311: 47 Aren 98,6 m<sup>2</sup> Wiesen an der Kalchbühl- und Widmerstrasse in Wollishofen.
- Die Kaufs- und Steigerungsbedingungen liegen hierorts zur Einsicht auf.

**Kt. Solothurn.**

Konkursamt Dorneck.

(648)

**Liegenschafts-Steigerung.**

Auf Requisition des Konkursamtes Liestal wird zuhanden der Konkursmasse des Fluri, Emil, gew. Besitzer der Schauenburg bei Liestal, Mittwoch, den 8. Mai 1907, nachmittags 2 Uhr, in der Wirtschaft zur Krone in Gempfen versteigert:

Hyp.-Buch Gempen Nr. 368, 66 a 24 m<sup>2</sup> Acker, Wald im Röhrenboden, geschätzt für Fr. 560. Konkursamtlich geschätzt für Fr. 600.

Die Steigerungsbedingungen sind vom 28. April 1907 an zur Einsicht aufgelegt.

**Kt. Basel-Stadt.** Konkursamt Basel-Stadt. (643/46)

Gemeinschuldner: 1) Chemische Union in Liq. 2) Söll-Petitjean, Jos. 3) Mönch & Wörner, Baugeschäft. 4) Wiest-Bucher, Joh.

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Ad 1-4, Mittwoch, den 10. April 1907, nachmittags 1½ Uhr, im Ganthaus, Steinthorstrasse 7, in Basel. Verwertungsgegenstand: Ad 1-4: Verschiedene Guthaben.

**Kt. Basel-Stadt.** Konkurskreis Basel-Stadt. (655)

Gemeinschuldner: Gebr. Meyer, Baugeschäft.

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Mittwoch, den 10. April 1907, nachmittags 1½ Uhr, im Ganthaus Steinthorstrasse 7, in Basel. Verwertungsgegenstand: Verschiedene Guthaben.

Die Konkursverwaltung.

## Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat. (B.-G. 804.) (L. P. 804.)

Die Gläubiger können ihre Einreden gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Ct. de Berne.** Président du tribunal de Delémont. (661/82)

Débiteurs: Maillard, François, voiturier, à Delémont.

Jeanneret, Emile, ci-devant épicier, à Delémont.

Jour, heure et lieu de l'audience: Lundi, 29 avril 1907, à 10 heures du matin, dans la salle des audiences du tribunal, à Delémont.

**Ct. de Berne.** Président du tribunal de Moutier. (660)

Débiteur: Frêne, James, boulanger, à Reconvilier.

Jour, heure et lieu de l'audience: Mercredi, 20 avril 1907, à 2½ heures de l'après-midi, dans la salle d'audience du tribunal, à Moutier.

**Ct. de Genève.** Tribunal de première instance de Genève. (652/53)

Débiteurs: Métal frères, chemisiers, Rue de la Croix d'Or, 14, à Genève.

Peter David, négociant en chaussures, Rue des Allemands, 26, à Genève.

Jour, heure et lieu de l'audience: Mercredi, 10 avril 1907, à 9 heures du matin, au tribunal de première instance, sis à Genève, Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>e</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A.

## Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1907. 2. April. Die Küsercigenossenschaft Uettilgen mit Sitz in Uettilgen (S. H. A. B. Nr. 135 vom 8. Juni 1899, pag. 545; Nr. 164 vom 18. Mai 1899, pag. 663, und Nr. 196 vom 9. Mai 1905, pag. 781) bat in der Hauptversammlung vom 31. Oktober 1906 am Platze des ausgetretenen Präsidenten Johann Walther, Landwirt, in Allebach bei Uettilgen, und des bisherigen Kassiers, Adolf Burren, Landwirt in Uettilgen, neu gewählt als Präsident des Vorstandes: Johann Frey, Landwirt, und zum Kassier, zugleich Vizepräsident: Johann Tschannen, Metzger, beide von Wohlen und wohnhaft in Uettilgen.

2. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma «E. Dethleffsen & Co.», Nachfolger im Detailgeschäft der Firma Karl Knecht & Co. Schweiz. Ausrüstungsgeschäft für Touristik & Sport in Bern (S. H. A. B. Nr. 438 vom 1. April 1905, pag. 550) hat die Firma abgeändert wie folgt: E. Dethleffsen & Co. Schweiz. Ausrüstungsgeschäft für Touristik & Sport. Im weiteren ist in die Gesellschaft als weiterer Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 15,000 (fünfzehntausend Franken) eingetreten: Thorleif Pauls Björnstad, Kaufmann, von Christiania (Norwegen), in Bern. Endlich erhöhen die bisherigen Kommanditäre, Alfred von Steiger, Hermann Lindt, Willy Gustav Rickmer Rickmers und Dr. Henry Hoeck ihre Kommanditeinlagen um je Fr. 2500 (zweitausendfünfhundert Franken), so dass die Kommandite jedes Kommanditäre Fr. 15,000 (fünfzehntausend Franken) beträgt. Gesamt-Kommanditsumme somit Fr. 75,000 (fünfundsiebzigtausend Franken). Im übrigen bleiben die bisherigen Eintragungen in Kraft.

2. April. Die Firma «Merkur» Schweiz. Importgesellschaft (Mercur, Société suisse d'importation) in Bern (S. H. A. B. Nr. 42 vom 1. Februar 1905, pag. 165) erteilt Prokura an Georg Lotze, von Basel, wohnhaft in Bern, in der Weise, dass derselbe mit einem Mitglied des Verwaltungsrates oder einem Direktor zur kollektiven Zeichnung namens der Gesellschaft berechtigt ist.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Breitenbach.

1907. 30. März. Die Firma der aufgelösten Aktiengesellschaft Uhrenfabrik Breitenbach in Liq. (Société d'horlogerie à Breitenbach en Liq.) in Breitenbach (S. H. A. B. Nr. 179 vom 3. August 1894, pag. 729 und dortige Verweisungen) ist nach beendigter Liquidation erloschen.

1. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Spar- & Leihkasse Breitenbach in Breitenbach hat in der Generalversammlung vom 48. Februar 1906 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderung der im Schweiz. Handelsamtsblatt Nr. 56 vom 8. März 1893, pag. 227 publizierten Tatsachen getroffen: Die rechtsverbindliche Unterschrift der Gesellschaft führen der Präsident des Verwaltungsrates und der Verwalter und zwar jeder einzeln. Präsident des Verwaltungsrates ist Adolf Spaar, Kantonsrat, in Breitenbach; derselbe führt wie der Verwalter Emanuel Wiss für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Die übrigen Punkte der Publikation vom 8. März 1893 sind unverändert geblieben, soweit sie nicht schon verändert wurden durch die Publikationen vom 7. April 1898 (S. H. A. B. Nr. 112, pag. 459) und 21. September 1901 (S. H. A. B. Nr. 323, pag. 1291).

Bureau Olten.

3. April. Die Firma Peter Dietschi in Olten (S. H. A. B. Nr. 162 vom 11. November 1890, pag. 791) ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die neue Firma «Buchdruckerei Dietschi» in Olten.

Inhaberin der Firma Buchdruckerei Dietschi in Olten ist Adele Dietschi, geb. Schmid, Peters sel. Witwe, in Olten. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Peter Dietschi» in Olten. Natur des Geschäftes: Buchdruckerei, Zeitungsverlag und Buchhandel. Die Firma erteilt Prokura an Eugen Dietschi, Peters sel. in Olten.

Bureau Stadt Solothurn.

1. April. Die Firma E. Walker, Kolonialwaren- und Zigarrenhandlung in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 365 vom 23. September 1904, pag. 1458) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

2. April. Die Firma M. Schenker-Rhis, — Wirtschaftsbetrieb und Kostgeberei — in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 507 vom 15. Dezember 1906, pag. 2025) ist infolge Verzichts der Inhaberin erloschen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1907. 2. April. Wilhelm Ulrich, von Berlin (Preussen), und Severin Bretschädl, von Wien (Oesterreich), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma Graphische Anstalt Basel, Ulrich & Co in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. März 1907 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Graphische Anstalt, Anfertigung von Clichés. Geschäftslokal: Steinthorstrasse 29.

2. April. Aus der Aktiengesellschaft unter der Firma Schweizerische Gesellschaft für elektrische Industrie in Basel (S. H. A. B. Nr. 200 vom 11. Mai 1905, pag. 797) ist der bisherige Direktor Eduard Tissot ausgeschieden und somit dessen Unterschrift erloschen.

2. April. In die Direktion der Aktiengesellschaft unter der Firma Schweizerische Eisenbahnbank in Basel (S. H. A. B. Nr. 171 vom 27. November 1890, pag. 830) ist gewählt worden: Dr. Eduard Tissot, von Le Locle (Neuenburg), wohnhaft in Basel. Derselbe führt die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Gesellschaft durch kollektive Zeichnung mit einem der andern Zeichnungsberechtigten.

2. April. In dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma Basler Missionsbuchhandlung in Basel (S. H. A. B. Nr. 347 vom 18. Oktober 1900, pag. 1391/2) ist die Unterschrift des bisherigen Präsidenten Pfarrer Ernst Miescher erloschen. An dessen Stelle wurde gewählt: Alfred Sarasin-Iselin, von und in Basel, welcher zur rechtsverbindlichen Einzelunterschrift befugt ist.

3. April. Die Firma Theodor Schwarz in Basel (S. H. A. B. Nr. 313 vom 10. August 1903, pag. 1249) ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Theodor Schwarz & Co.»

3. April. Theodor Schwarz und David Linder, beide von und in Basel, haben unter der Firma Theodor Schwarz & Co in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. April 1907 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Theodor Schwarz» übernommen hat. Theodor Schwarz ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, David Linder ist Kommanditär mit der Summe von zwanzigtausend Franken (Fr. 20,000) und erhält zugleich die Prokura. Natur des Geschäftes: Elektrische Anlagen. Geschäftslokal: Aeschengraben 8.

3. April. Im Vorstand des Verkehrsvereins Basel in Basel (S. H. A. B. Nr. 365 vom 4. September 1906, pag. 1457/8) ist Rudolf Kummer als i. Vizepräsident ausgeschieden, seine Unterschrift somit erloschen. An seine Stelle ist gewählt worden: Dr. Ernst Miescher, von und in Basel, welcher die rechtsverbindliche Unterschrift namens des Vereins durch kollektive Zeichnung mit dem Verkehrssekretär oder Kassier führt.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1907. 2. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma: Ostschweizer. Mühlen A.-G. mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 26 vom 31. Januar 1907, pag. 175) bat die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 3,140,000 auf Fr. 3,330,000 beschlossen. In der Generalversammlung vom 18. März 1907 wurde Zeichnung und Einzahlung der neuen Aktien durch Beschluss der Aktionäre konstatiert. Das Aktienkapital beträgt demnach gegenwärtig Fr. 3,330,000 (drei Millionen dreihundertdreissigtausend Franken), eingeteilt in 3330 auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 1000 (tausend Franken) das Stück.

2. April. In der am 7. März l. J. stattgehabten ordentlichen Generalversammlung der Chemischen Industrie Aktien-Gesellschaft St. Margrethen mit Sitz in St. Margrethen (S. H. A. B. Nr. 169 vom 20. April 1905, pag. 674) wurden die Statuten teilweise revidiert, wobei gemäss Art. 621 O. R. hier folgende Tatsachen speziell zu erwähnen sind: Der Zweck der Gesellschaft ist die Fabrikation von chemischen Produkten, Nahrungs- und Genussmitteln und Handel mit solchen. Im übrigen sind die schon früher eingetragenen und publizierten Tatsachen durch diese Statutenrevision nicht modifiziert worden.

2. April. Inhaber der Firma J. Hug in Mörschwil ist Jakob Hug, von Wuppenau (Thurgau), in Mörschwil. Manufaktur, Kolonial- und Spezereiwaren, Mercerie. Im Dorfe.

2. April. Consum-Verein Gossau, Genossenschaft mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 67 vom 13. März 1895, pag. 278). Der Verwaltungsrat ist gegenwärtig aus folgenden Mitgliedern bestellt: Franz Joseph Gerschwyler, in Neudorf, Präsident; Johann Joseph Högger, in Gossau, Kassier; Jacob Löhrer, Gemeinderatsschreiber, in Gossau, Aktuar; Johann Anton Ochsner, in Niederdorf; Joseph Vetter, in der Tiefe-Gossau; Jacob Hug, in Moursenhaus-Gossau, und Johann Anton Koch, in Wadt-Gossau. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar; der Kassier zeichnet einzeln.

2. April. Die Firma «Berner Stuckfabrik Ernst Haberer & Cie.» mit Hauptsitz in Bern, eingetragen im Handelsregister des Kts. Bern seit dem 13. Juni 1906 (S. H. A. B. Nr. 259 vom 18. Juni 1906, pag. 1033) bat am 15. März 1907 in St. Gallen eine Zweigniederlassung errichtet unter der Firma Berner Stuckfabrik Ernst Haberer & Cie., Filiale St. Gallen. Natur des Geschäftes: Stuckfabrik und Etablissement für Stuckausführungen (Spezialität: Stuccolin, Schweiz. Patent 30040); Kunst- und Dekorationsmalerei, Gipserei und Flachmalerei. Geschäftslokal: Lämmlisbrunnstrasse Nr. 43. Zur Vertretung der Zweigniederlassung St. Gallen sind befugt: der unbeschränkt haftende Gesellschafter Ernst Haberer sowie der Prokurist August Marti, beide wohnhaft in Bern.

3. April. Naef & Cie., Aktiengesellschaft, mit Sitz in Niederuzwil (S. H. A. B. Nr. 169 vom 8. Juni 1898, pag. 703). Die Unterschrift des Mitgliedes des Verwaltungsrates Hermann Naef-Sigg ist mit dem 15. März l. J. erloschen.

3. April. In der am 28. Januar 1907 stattgehabten Hauptversammlung



der Genossenschaft unter der Firma: **Freiwilliger Männer-Krankenunterstützungs-Verein**, mit Sitz in St. Margrethen (S. H. A. B. Nr. 506 vom 28. Dezember 1905, pag. 2022), wurde zu Art. 14 der Statuten ein Nachtrag zur bessern Krankenkontrolle und gegen allfälligen Missbrauch der Vereinskasse beschlossen, wodurch jedoch die schon früher eingetragenen und publizierten Tatsachen nicht modifiziert worden sind. Der Vorstand ist gegenwärtig zusammengesetzt wie folgt: Georg Brassel, Präsident; Hans Künzler, Vize-Präsident; Ernst Künzler, Aktuar; Ulrich Rüsch, Kassier; Jakob Zäch, Johannes Künzler und Jakob Steingruber, alle sieben in St. Margrethen. Präsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

4. April. Unter der Firma **Käsergenossenschaft Schänis** wurde, mit Sitz daselbst, eine Genossenschaft nach Titel 27 des Schweiz. Obligationenrechtes gegründet, welche die gemeinsame Erbauung, Einrichtung und den Betrieb einer Käserei auf den Liegenschaften von Franz Steiner und Dominik Seliner, Grossein-Schänis bezweckt. Die Statuten der Genossenschaft sind am 25. Februar 1904 festgesetzt worden; die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Mitglied der Genossenschaft ist derjenige, welcher ihr schon bei deren Gründung beigetreten ist oder später durch die Hauptversammlung aufgenommen wurde und die Statuten oder eine hierauf bezügliche Beitrittserklärung unterzeichnet hat. Neu Eintretende haben sich beim Vorstand schriftlich anzumelden. Ueber die Aufnahme und die Aufnahmebedingungen entscheidet nach Bericht und Antrag der Kommission jeweils die Hauptversammlung. Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, sämtliche Milch seines Kuhviehbestandes in die Käserei abzuliefern, mit Ausnahme derjenigen für den eigenen Hausbedarf oder der zur Aufzucht von Jungvieh notwendigen Milch. Wenn erforderlich, kann jeder Genossenschafter überdies zu einem Jahresbeitrag bis auf Fr. 25 verpflichtet werden. Der Austritt aus der Genossenschaft steht jedem Mitglied am Ende eines Rechnungsjahres nach vorher erfolgter amtlicher Kündigung und gegen ein Austrittsgeld von Fr. 400 frei. Die Kündigungsfrist beträgt drei Monate. Der Ausgetretene verliert jeden Anspruch an das Genossenschaftsvermögen. Dasselbe gilt beim Ausscheiden eines Mitgliedes infolge Ausschlusses. Der Ausgeschlossene kann bei ungünstiger Geschäftslage zur Bezahlung eines entsprechenden Austrittsgeldes angehalten werden. Wenn ein Mitglied von seinem Grundbesitz ein oder mehrere Stücke verkauft, so bleibt die Mitgliedschaft beim Hauptgrundbesitz. Die andern Liegenschaftsübernehmer werden, sofern sie nicht schon Genossenschafter sind, ohne besonderen Eintritt Mitglieder, sofern sie innert zwei Monaten seit dem Erwerb der betreffenden Liegenschaft ihren Beitritt erklären. Ist dies nicht der Fall, so geht diese Begünstigung für sie verloren. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften alle Mitglieder derselben persönlich und solidarisch mit ihrem Eigentum. Bei der Verteilung eines allfälligen Gewinnes unter die Genossenschafter gehen die Gründer derselben den allfälligen später eintretenden Genossenschaftern mit ihren früher geleisteten Beiträgen prozentualisch voraus. Die Organe der Genossenschaft sind: die Hauptversammlung, die Verwaltungs- und die Rechnungskommission. Der Präsident und der Aktuar der Verwaltungskommission (des Vorstandes) führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Kommission ist zusammengesetzt wie folgt: Alois Gmür, junior, Neuhof-Schänis, Präsident; Adolf Glaus, Faad-Schänis, Aktuar; Sebastian Fuchs, Wolfsschlag-Schänis, Kassier; Jakob Ackermann, Hof-Schänis, Dominik Seliner, Eichenhof-Schänis, Dominik Seliner, Faad-Schänis, und Albert Böni in Schänis.

4. April. Unter der Firma **Obstverwertungsgenossenschaft Werdenberg** wurde, mit Sitz in Buchs eine Genossenschaft nach Titel 27 O. R. gegründet zum Zwecke der beruflichen Ausbildung ihrer Mitglieder, der sorgfältigen Obstbaupflege und Obstbehandlung, der Bereinigung des Obstsortimentes, der richtigen Verwertung der im Werdenbergischen produzierten Obstsorten und zwar durch Dörren, Fabrikation von Obstkonserven, Lagerobstversand, event. Obstweinkelerei, des Schutzes der Mitglieder gegen Uebervorteilung. Die Statuten der Genossenschaft sind am 5. August 1905 festgesetzt worden. Die Genossenschaft, deren Dauer unbestimmt ist, erlangt ihren rechtlichen Bestand mit der Eintragung ins Handelsregister. Mitglied kann jede handlungsfähige Person, welche im Bezirk Werdenberg ihren Wohnsitz hat, werden, sofern sie wenigstens einen Anteilsschein erwirbt und in bezug auf Bezahlung ihren Verpflichtungen nachkommt. Der Wert eines Anteilsscheines beträgt hundert Franken; mehr als zehn Anteilsscheine darf kein Mitglied erwerben. Sie lauten auf den Namen und sind nur mit Genehmigung des Vorstandes übertragbar. Die Mitgliedschaft erlischt infolge: a. Todesfall eines Inhabers eines Anteilsscheines, sofern der oder die Erben die Rechte und Pflichten des Verstorbenen nicht übernehmen wollen; b. Wegzug aus dem Genossenschaftskreis; c. Ausschluss durch die Generalversammlung; d. Verlust des Aktivbürgerrechtes. Der freiwillige Austritt kann nur auf Schluss eines Geschäftsjahres, jedoch nur nach vorausgegangenem dreimonatlicher Kündigung stattfinden. Das ausscheidende Mitglied verliert jeden Anteil vom Genossenschaftsvermögen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie das Genossenschaftsvermögen, sodann haften die Mitglieder für die Verbindlichkeiten solidarisch nach dem Besitze ihrer Anteilsscheine. Die Organe der Genossenschaft sind: die Generalversammlung, der Vorstand (5 Mitglieder), ein Ausschuss (3 Mitglieder) und die Rechnungskommission (3 Mitglieder). Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führt der Präsident kollektiv mit dem Aktuar; der Geschäftsführer zeichnet allein. Der Vorstand ist gegenwärtig zusammengesetzt wie folgt: Christian Eggenberger, Steinmetzmeister, in Buchs, Präsident; Johannes Zogg, junior, in Altendorf, Aktuar; Johann Jakob Schlegel, Müller, in Grabs, Kassier; Michael Schwendener, Kreuzgasse-Buchs, und Burkhard Gasenzer, Baumzüchter, in Altendorf, letztere zwei als Beisitzer. Geschäftsführer ist Ulrich Zogg-Rohrer, Obstweinkelerei, in Buchs.

4. April. Die Firma **J. Wirth, Tapissier**, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. vom 27. März 1883, pag. 328) ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

Inhaber der Firma **Paul Salender** in St. Gallen ist Paul Salender, von Brenzlau (Preussen), in St. Gallen. Möbel- und Dekorations-Geschäft, Tapissier. Neugasse Nr. 33.

4. April. **Bank in St. Gallen, Aktiengesellschaft**, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. vom 20. Februar 1883, pag. 169, und Nr. 289 vom 1. August 1902, pag. 1453). Diese Gesellschaft hat laut Beschluss ihrer Generalversammlung vom 26. März 1907 die Gesellschaftsstatuten revidiert. Von den beschlossenen Aenderungen sind hervorzuheben: die Verminderung der Zahl der Mitglieder der Bankkommission auf mindestens 5, und ihres Ausschusses auf 3 Mitglieder, sowie der Kontrollstelle auf 2 Mitglieder und 1 Suppleanten. Die bisherigen Mitglieder der Bankkommission sind zurückgetreten, und die Unterschriften der Herren A. Hugentobler, Th. Diethelm-Grob, Ed. Nef-Bidermann, Ed. Schlegel-Febr, O. Rheiner-Febr und V. Sand-Zollikofer, Mitglieder des Bankausschusses, daher erloschen. Die Bankkommission ist neu bestellt worden aus den Mitgliedern: Albert Gemperle-Beckh, zugleich Präsident; Ständerat Dr. Arthur Hoffmann, Vizepräsident; beide in St. Gallen; Wilhelm Caspar Escher, in Zürich, Nationalrat Emil Wild, in St. Gallen, Nationalrat Arthur Eugster, in Speicher. Der

bisherige Direktor Paul Gygax ist von seiner Stelle zurückgetreten. Seine Unterschrift für die Bank ist somit ebenfalls erloschen. Zum Direktor ist neu ernannt worden: Ernst Waldburger, von Bühler (Kt. Appenzell A.-Rh.), in St. Gallen. Alle fünf Mitglieder der Bankkommission und der Direktor Ernst Waldburger sind zur Unterzeichnung für die Bank in St. Gallen befugt. Die Unterschrift der letztern ist in allen Fällen eine kollektive zu zweien. Die Mitglieder der Bankkommission und der Direktor unterzeichnen ihren Namen ohne Zusatz, die Prokuristen mit Voransetzung des Zeichens pp. (per Prokura).

#### Aargau — Argovie — Argovia

##### Bezirk Zofingen.

1907. 2. April. Inhaber der Firma **J. Plüss-Plüss, Maurermeister** in Murgenthal, ist Joh. Jakob Plüss, von und in Murgenthal. Natur des Geschäftes: Baugeschäft. Geschäftslokal: Im Boden.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Bellinzona.

Rettifca. La cancellazione della ditta in nome collettivo **B. Bentner & Comp<sup>o</sup>**, Verlag und Buchhandlung **Libertà (B. Bentner e Comp<sup>o</sup>, Editori e Librai-Libertà)**, in Ravecchia-Bellinzona (F. u. s. di c. 1901, n<sup>o</sup> 27, n<sup>o</sup> 396, pag. 1561; 14 febbraio 1907, n<sup>o</sup> 38, pag. 53), deve essere leggere che la liquidazione avviene a mezzo delle due associate e non quella che la liquidazione è terminata.

##### Ufficio di Locarno.

1907. 2 aprile. Enrico e Michele Colombo, di Francesco, di Berzona, domiciliati in Ascona, hanno costituito, a datore dal 1<sup>o</sup> aprile 1907, una società in nome collettivo, sotto la ragione sociale **F<sup>lli</sup> Colombo**, con sede in Locarno. Genere di commercio: Negozio di cappelli, ombrelle o cesti.

##### Ufficio di Lugano.

2 aprile. Proprietaria della ditta **C. Peverelli V<sup>va</sup> Torri**, in Lugano, è Chiara Peverelli, Vedova Tancredi Torri, di Milano, suo domicilio, Via Tadino 3. Genere di commercio: Vendita di elisir, caffè Torri, liquori e droghe. La ditta conferisce procura a Domenico Carnevali, domiciliato a Lugano, Via Lucchini, casa Fiaschina.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau d'Orbe.

1907. 2 avril. Le chef de la maison **M. Béguelin**, à Orbe, est Marcel-Albert, fils d'Albert Béguelin, de Tramelan-dessous, domicilié à Orbe. Genre de commerce: Horlogerie et bijouterie.

#### Neuchâtel — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de Neuchâtel.

1907. 2 avril. Le chef de la maison **G. Parrilli**, à Neuchâtel, est Gaetano-Marie-Alphonse Parrilli, de Naples (Italie), domicilié à Neuchâtel. Genre de commerce: Produits d'Italie en gros. Bureau et magasin: Rue des Parcs, n<sup>o</sup> 47. Cette maison a été fondée le 19 mars 1902.

2 avril. La maison **Jacques Lionhard**, confiserie et pâtisserie, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 20 avril 1900, n<sup>o</sup> 147, page 592), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

2 avril. Le chef de la maison **Ch<sup>s</sup> Grether**, à Neuchâtel, est Charles-Auguste Grether, de Schopheim (Grand Duché de Bade), domicilié à Neuchâtel. Genre de commerce: Pâtisserie et confiserie. Bureau: Place Numa Droz. Cette maison a été fondée le 15 mars 1907.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

## Marken. — Marques

### Eintragungen. — Enregistrements

N<sup>o</sup> 21885. — 30 mars 1907, 8 h.

**Emile Gander, fabricant et négociant,**  
Chaux-de-Fonds (Suisse).

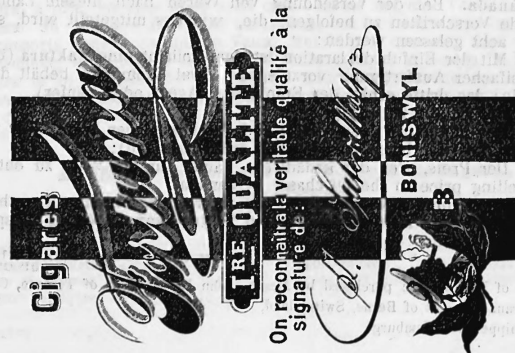
**Montres, parties de montres et étuis.**  
(Renouvellement et extension d'emploi du n<sup>o</sup> 1771.)



Nr. 21886. — 23. März 1907, 5 Uhr.

**J. Suter-Walty, Fabrikant,**  
Boniswil (Schweiz).

**Zigarren.**





Nr. 21887. — 28. März 1907, 8 Uhr.

Carl Altdorfer & Co., Kaufleute,  
Zürich (Schweiz).

Sämereien, insbesondere Runkelrübensamen.

**Ascania**

(Askanische)

Nr. 21888. — 28. März 1907, 8 Uhr.

Gustav Mettig, Kaufmann,  
Oetzsch bei Leipzig (Deutschland).

Putz- und Poliercreme.



Nr. 21889. — 28. März 1907, 8 Uhr.

Neptune Meter Company, Fabrik,  
Jersey City u. New York (Ver. St. v. Am.).

Flüssigkeitsmesser.



Nr. 21890. — 30. März 1907, 8 Uhr.

Th. Meyer-Lichtenhahn, Kaufmann,  
Basel (Schweiz).

Verarbeiteter Tabak.

**EL ARTE**

Nr. 21891. — 28. März 1907, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,  
Basel (Schweiz).

Pharmazeutische Produkte.



Nr. 21892. — 28. März 1907, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,  
Basel (Schweiz).

Pharmazeutische Produkte.



Nr. 21893. — 28. März 1907, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,  
Basel (Schweiz).

Anilinfarben.

(Erneuerung von Nr. 1903.)



**Kraftloserklärung einer Handelsausweiskarte**

Die der Firma Erhard Richter, Buchhandlung, in Zürich I, unterm 13. Februar 1907 ausgestellte und nun verlorene gegangene rote Handelsausweiskarte Nr. 2431, auf den Namen des Reisenden Stiefel Simon lautend, gültig für das Jahr 1907, wird hiemit kraftlos erklärt und hat nur das an die Firma verabfolgte Duplikat Gültigkeit.

Zürich, den 3. April 1907.

Statthalteramt:

J. H. Müller.

(V. 17)

**Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle**

**Wechselkurse und Diskontsätze**  
vom 30. März 1907

	Schweiz		Amsterdam		Deutschland		Italien		London		Paris		Wien		New York 60 Tage
	Geld Fr.	Brief Fr.	Geld s.	Brief s.	Geld M.	Brief M.	Geld L.	Brief L.	Geld per 1 £	Brief	Geld Fr.	Brief Fr.	Geld Kr.	Brief Kr.	
<b>Schweiz</b> pr. Fr. 100.—	—	—	—	—	—	—	99.95	100.05	fr. 25.37	25.32	99.71 1/4	99.825	95.45	95.60	—
<b>Amsterdam</b> pr. s. 100.—	208.85	209.10	—	—	—	—	208.50	209.—	£. 12.16	12.11	208.40	203.625	199.70	199.95	—
<b>Deutschland</b> pr. M. 100.—	123.50	123.57	58.12 3/4	—	—	—	123.40	123.50	fr. 20.55	20.50	123.28 3/4	123.40	117.90	118.10	—
<b>Italien</b> pr. Lire 100.—	100.02	100.10	—	—	—	—	—	—	l. 25.36	25.31	99.825	99.925	95.40	95.60	—
<b>London</b> pr. £ 1.—	25.93 1/2	25.86	12.18 3/4	—	—	—	15.32	25.34	—	—	25.30 1/2	25.32	£10=242.025	242.375	—
<b>Paris</b> pr. Fr. 100.—	100.16	100.25	47.95	47.97 1/2	—	—	100.10	100.20	fr. 25.32	25.27	—	—	95.65	95.80	—
<b>Wien</b> pr. Kr. 100.—	104.68	104.78	—	—	—	—	104.65	104.75	fr. 24.25	24.15	104.40	104.575	—	—	—
<b>New York</b> pr. \$ 1.—	5.21 1/4	5.23 1/2	—	—	—	—	5.20	5.25	\$ 4.85 1/2	4.88	5.21	5.2250	—	—	—

**Diskontsätze**

Der Privat- resp. Marktsatz ist der Nehmersatz erster Banken für langfristige Accepte)

Schweiz		Belgien		Deutschland		Holland		Malland		London		Paris		Wien		New-York	
Offiz. Satz	Privat-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Privat-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	on call	
5	4 1/4	5	—	6	—	6	5 1/2	5	—	5	5-5 1/2	3 1/2	3 1/2	4 1/2	4 1/2	—	

**Zölle — Douanes**

Kanada. Bei der Versendung von Waren nach diesem Lande sind folgende Vorschriften zu befolgen, die, wie uns mitgeteilt wird, sehr oft ausser acht gelassen werden:

1) Mit der Einfuhrdeklaration ist dem Zollamt eine Faktura (invoice) in dreifacher Ausfertigung vorzulegen. Zwei Exemplare behält die Zollbehörde; das dritte erhält der Empfänger (Agent oder Käufer).

In der Faktur ist anzugeben:

a. Der heimische (schweizerische) Marktwert der Ware (fair marked value, as sold for home consumption in Switzerland);

b. Der Preis, den der kanadische Käufer für die Ware zu entrichten hat (Selling price to the purchaser in Canada).

Ein bestimmtes Formular ist für die Fakturen nicht vorgeschrieben. Als Muster einer richtig ausgestellten Faktur kann folgendes Beispiel bezeichnet werden:

Berne, Switzerland, April 34, 1907.

Invoice of Merchandise purchased by Messrs. John Brown & Co of Toronto, Canada, from Frau Schmidt of Berne, Switzerland, to be shipped via Hamburg

Marks and Numbers of Packages	Quantities and description of goods	Fair marked value as sold for home consumption			Selling price to the purchaser in Canada		
		a	Amount		a	Amount	
F. S.		Doll.	Doll.	Cs.	Doll.	Doll.	Cs.
1	1 doz. Ladies wool vests . . .	24.—	24.—	—	—	24.—	—
2	1/2 doz. Ladies silk and wool vests	30.—	15.—	—	—	15.—	—
					Total	—	39.—

2) Auf mindestens einer der drei Fakturen ist folgende, vom Versender selbst oder einem seiner Angestellten unterzeichnete Erklärung anzubringen:

I, the undersigned, do hereby certify as follows:

1) That I am the Shipper of the exporter of the goods in the within invoice mentioned or described;

2) That the said invoice is in all respects correct and true;

- 3) That the said invoice contains a true and full statement showing the price actually paid or to be paid for the said goods, the actual quantity thereof, and all charges thereon;
  - 4) That the said invoice also exhibits the fair market value of the said goods at the time and place of their direct exportation to Canada, and as when sold at the same time and place in like quantity and condition for home consumption, in the principal markets of the country whence exported directly to Canada, without any discount or deduction for cash, or on account of any drawback or bounty, or on account of any royalty actually payable thereon or payable thereon when sold for home consumption, but not payable when exported, or on account of the exportation thereof, or for any special consideration whatever;
  - 5) That no different invoice of the goods mentioned in said invoice has been or will be furnished to any one; and
  - 6) That no arrangement or understanding affecting the purchase price of the said goods has been or will be made or entered into between the said exporter and purchaser or by any one on behalf of either of them, either by way of discount, rebate, salary, compensation or in any manner whatsoever other than as shown in the said invoice.
- Whereas, German goods are subject to surtax in Canada, I certify that none of the articles included in this invoice are the produce or manufacture of Germany, and that the chief value of none of said articles was produced in Germany, save and except all articles opposite which the word "Germany" is written on this invoice.

Signature of seller or agent: Franz Schmidt,  
per August Meyer,  
Shipping Clerk.

Wie wir in Erfahrung gebracht haben, wird den Sendungen öfters nur eine Faktur beigelegt, oder es wird die oben abgedruckte Bescheinigung weggelassen. In andern Fakturen fehlt der Schlusspassus der Bescheinigung (Whereas, German goods are subject to surtax in Canada, u. s. w.), was zur Folge hat, dass der Empfänger den z. Zeit von deutschen Waren erhobenen Zuschlagzoll entrichten muss.

Es empfiehlt sich daher, bei der Versendung von Waren nach Kanada die angegebenen Vorschriften genau zu beachten.

Canada. Les expéditeurs de marchandises à destination du Canada ont à remplir les formalités suivantes, dont l'accomplissement, apprenons-nous, est très fréquemment négligé:

1° Présentation à la douane, en même temps que de la déclaration d'importation, d'une facture (invoice) en trois exemplaires. La douane conserve deux exemplaires de cette pièce; le troisième est remis au destinataire (agent ou acheteur).

- a. La valeur de la marchandise sur le marché intérieur (suisse) (fair market value, as sold for home consumption in Switzerland);
- b. Le prix à acquitter par l'acheteur canadien de la marchandise (selling price to the purchaser in Canada).

Il n'existe pas de formulaire déterminé en ce qui concerne la facture. L'exemple suivant constitue un modèle de facture rédigé conformément à la règle:

Berne, Switzerland, April 34, 1907.

Invoice of Merchandise purchased by Messrs. John Brown & Co of Toronto, Canada, from Franz Schmidt of Berne, Switzerland, to be shipped via Hamburg

Marks and Numbers of Packages	Quantities and description of goods	Fair market value as sold for home consumption			Selling price to the purchaser in Canada		
		a	Amount		a	Amount	
F. S.		Doll.	Doll.	Cs.	Doll.	Doll.	Cs.
1	1 doz. Ladies wool vests . . . .	24.	24.	—	24.	—	—
2	1/2 doz. Ladies silk and wool vests	30.	15.	—	15.	—	—
		Total			39.	—	—

2° Sur l'une des trois factures, tout au moins, doit figurer la déclaration suivante signée de l'expéditeur ou de l'un de ses employés:

- I, the undersigned, do hereby certify as follows:
- 1) That I am the Shipper of the exporter of the goods in the within invoice mentioned or described;
  - 2) That the said invoice is in all respects correct and true;
  - 3) That the said invoice contains a true and full statement showing the price actually paid or to be paid for the said goods, the actual quantity thereof, and all charges thereon;
  - 4) That the said invoice also exhibits the fair market value of the said goods at the time and place of their direct exportation to Canada, and as when sold at the same time and place in like quantity and condition for home consumption, in the principal markets of the country whence exported directly to Canada, without any discount or deduction for cash, or on account of any drawback or bounty, or on account of any royalty actually payable thereon or payable thereon when sold for home consumption, but not payable when exported, or on account of the exportation thereof, or for any special consideration whatever;
  - 5) That no different invoice of the goods mentioned in said invoice has been or will be furnished to any one; and
  - 6) That no arrangement or understanding affecting the purchase price of the said goods has been or will be made or entered into between the said exporter and purchaser or by any one on behalf of either of them, either by way of discount, rebate, salary, compensation or in any manner whatsoever other than as shown in the said invoice.
- Whereas, German goods are subject to surtax in Canada, I certify that none of the articles included in this invoice are the produce or manufacture of Germany, and that the chief value of none of said articles was produced in Germany, save and except all articles opposite which the word "Germany" is written on this invoice.

Signature of seller or agent: Franz Schmidt,  
per August Meyer,  
Shipping Clerk.

Ainsi que l'atteste l'expérience, les envois ne sont fréquemment accompagnés que d'une seule facture ou l'on omet de mentionner sur celle-ci la déclaration ci-dessus. D'autres factures ne contiennent pas l'alinéa final (Whereas, German goods are subject to surtax in Canada, etc.); ceci a pour conséquence que le destinataire doit acquitter les surtaxes prélevées actuellement sur les marchandises allemandes.

Il est donc urgent que les expéditeurs de marchandises au Canada remplissent exactement les formalités indiquées.

**Aegypten.** Aegypten, sein steigender Wohlstand und seine dementsprechend anwachsende Kaufkraft fahren fort, die Blicke aller grossen Exportstaaten der Welt auf sich zu ziehen. In der Tat, Aegypten befindet sich in einer Aera wunderbaren Gedeihens, was am besten in der rapiden Wertsteigerung des Grund und Bodens zum Ausdruck kommt. Wie oft schon wurde für die gestiegenen Bodenwerte der Krach als unausbleiblich vorhergesagt, aber die Spekulation hat sich dadurch nicht einschüchtern lassen, sondern treibt die Preise immer weiter in die Höhe.

Die Wertsteigerung, die sich augenblicklich in Cairo vollzieht, bleibt hinter den gleichartigen Erscheinungen der grossen amerikanischen und europäischen Plätze in keiner Weise zurück. So berichtet der amerikanische Generalkonsul in Cairo, dass das vom Konsulat bewohnte Haus im Oktober 1905 zum Preise von 125,000 Dollars verkauft worden sei. Der Verkäufer habe dabei einen Gewinn von 30,000 Dollars gemacht. Aber schon im November desselben Jahres hatte der neue Besitzer Gelegenheit, das Haus zum Preise von 180,000 Dollars wieder zu verkaufen. Im Herbst 1906 wurden für dasselbe Grundstück bereits 250,000 Dollars geboten. Der Besitzer hatte aber von der inzwischen eingetretenen Wertsteigerung eine noch höhere Meinung und lehnte das Anerbieten ab. Ein kleines Haus in der Nähe wurde im April 1906 für 60,000 Dollars verkauft, schon im Oktober glaubte der neue Besitzer 100,000 Dollars fordern zu dürfen und lehnte eine Offerte mit nur 90,000 Dollars ab.

Der Preis des Grund und Bodens im Geschäftsviertel der Stadt ist in einem Jahre von 9 resp. 17 auf 30 resp. 55 Pfund pro Quadratmeter gestiegen. Auserlesene Parzellen kosten bereits 455 Dollars pro Quadratmeter. Zu diesem Preise wurde kürzlich das Grundstück verkauft, auf dem die Eastern Telegraph Company ihre Bureaux hatte. Um solche Preise voll zu würdigen, bemerkt dazu der «Welthandel», muss man sich vor Augen halten, dass Cairo mindestens 5 Monate im Jahr wegen der über-grossen Hitze eine tote Stadt ist und niemand, der nur irgend fort kann, dort bleibt. 5 Monate lang ruht das Geschäftsleben fast ganz.

Die gleiche Steigerung wie beim Grund und Boden zeigt sich auch auf allen anderen Gebieten. Durch den Verkauf der Baumwollente kommt jedes Jahr ein Goldstrom ins Land. Aber das genügt nicht, der Goldbedarf ist so gross, dass er nur zu ganz ausserordentlich hohen Zinsen befriedigt werden kann.

Unter solchen Umständen lohnt es sich mit Aegypten in Beziehungen zu treten, das im besonderen auch auf dem Gebiete der Fremdenindustrie sich immer mehr entwickelt.

— Die «Mexikanische Isthmuslinie». Eine Eisenbahn von grösster Bedeutung für den Verkehr zwischen Europa und Asien sowie zwischen der Ost- und Westküste von Nordamerika, die «Mexikanische Isthmuslinie», die den Isthmus von Tehuantepek durchschneidet, ist am 23. Januar 1907 durch den Präsidenten von Mexiko, Porfirio Diaz, in Gegenwart der Minister, der Vertreter des diplomatischen Korps und geladener Gäste aus der Hauptstadt Mexiko in Salina Cruz am Stillen Ozean eröffnet worden.

— Syndikat der italienischen Seidenband-Werereien. Diesem Syndikat, das sich jetzt gebildet hat, gehören 53 der bedeutendsten Firmen an. Die erste Tat des Syndikats ist eine gemeinsame, durch die Verteuerung der Rohstoffe verursachte Preiserhöhung für Seidenbänder.

— Baumwolle. Die Bremer Baumwollbörse bewilligte für 1907, 1908 und 1909 je 10,000 Mk. an das kolonialwirtschaftliche Komitee in Berlin zur Förderung der Baumwollkultur in den deutschen Kolonien.

— Absinth. In Erwägung, dass die Regierung des Kantons Waadt mit Schreiben vom 25. März 1907 das Gesuch gestellt hat, der Bundesratsbeschluss vom 22. März 1907 betreffend die gegen das waadtländische Gesetz vom 15. Mai 1906 gerichteten Rekurse sei sofort vollziehbar zu erklären; dass nach Art. 196 des Bundesgesetzes über die Organisation der Bundesrechtspflege vom 22. März 1893, die Rekursentscheidungen des Bundesrates erst rechtskräftig und vollziehbar werden, wenn die 60tägige Frist zur Weiterziehung an die Bundesversammlung unbenutzt abgelaufen ist, dem Bundesrat aber das Recht zusteht, Entscheidungen, welche ihrer Natur nach keine Aufschiebung des Vollzuges gestatten, als sofort vollziehbar zu erklären; dass die Instruktion der drei gegen das waadtländische Gesetz vom 15. Mai 1906 gerichteten Rekurse mehrere Monate in Anspruch genommen hat und dass die Vollziehung des Gesetzes deshalb, auch nachdem es in der Volksabstimmung vom 23. September 1906 be-stätigt worden war, mehr als 5 Monate verschoben werden musste; dass die weitere Verschiebung seiner Vollziehung bis zum Ablauf der Rekursfrist an die Bundesversammlung oder, im Falle der Weiterziehung an die Bundesversammlung, bis zur endgültigen Erledigung der Angelegenheit durch diese Behörde und die aus dieser Verschiebung entstehende Rechtsunsicherheit schwerwiegende Nachteile zur Folge haben würde, hat der Bundesrat am 2. April beschlossen: Der Bundesratsbeschluss vom 22. März 1907 über die Beschwerden der Absinthfabrikanten Daepfen und Konsorten im Kanton Waadt, Muraour und Konsorten im Kanton Gené, und Kübler und Romang und Konsorten im Kanton Neuenburg gegen das Gesetz des Kantons Waadt vom 15. Mai 1906, betreffend das Verbot des Kleinverkaufs von Absinth, wird als sofort vollziehbar und der Bundesratsbeschluss vom 15. Dezember 1906 betr. Verschiebung des Vollzuges des genannten Gesetzes als hinfällig erklärt.

Absinthe. Considérant que, par office du 25 mars 1907, le conseil d'Etat du canton de Vaud a demandé au conseil fédéral de déclarer immédiatement exécutoire l'arrêté du conseil fédéral du 22 mars 1907 sur les recours contre la loi vaudoise du 15 mai 1906; qu'à teneur de l'article 196 de la loi fédérale sur l'organisation judiciaire, du 22 mars 1893, les arrêtés sur recours du conseil fédéral ne sont exécutoires et n'ont force de chose jugée qu'à l'expiration du délai de 60 jours pour le recours à l'assemblée fédérale, mais que le conseil fédéral a cependant le droit de déclarer immédiatement exécutoires les décisions qui ne comportent pas de délai; que l'instruction des trois recours dirigés contre la loi vaudoise du 15 mai 1906 a exigé plusieurs mois et que la mise en vigueur de la loi a par conséquent dû être retardée de plus de cinq mois après la votation populaire du 23 septembre 1906, confirmant la loi; qu'une nouvelle suspension de la mise en vigueur de la loi jusqu'à l'expiration du délai de recours à l'assemblée fédérale ou, en cas de recours à cette autorité, jusqu'à la décision définitive de celle-ci, et l'insécurité, résultant de cette suspension entraîneraient de graves inconvénients, le conseil fédéral a pris, en date du 2 avril crt., l'arrêté suivant: l'arrêté du conseil fédéral du 22 mars 1907, sur les recours des fabricants d'absinthe Däppen et consorts dans le canton de Vaud, Muraour et consorts dans le canton de Genève, et Kübler & Romang et consorts dans le canton de Neuchâtel, contre la loi vaudoise du 15 mai 1906 interdisant la vente en détail de la liqueur dite «absinthe», est déclaré immédiatement exécutoire, et l'arrêté du conseil fédéral du 15 décembre 1906, concernant la suspension de l'exécution de la dite loi, est rapporté.

**Ausländische Banken. — Banques étrangères**

Banque d'Angleterre.		Banque d'Angleterre.			
28 mars	4 avril	28 mars	4 avril		
Encaisse métallique	24,186,432	23,860,303	Billets émis . . . . .	51,889,455	51,232,210
Réserve de billets	22,629,645	22,301,800	Dépôts publics . . . . .	15,916,604	13,495,260
Effets et avances	87,808,949	36,684,653	Dépôts particuliers	43,046,686	44,050,557
Valeurs publiques	15,449,766	15,447,423			



Banque de France.		28 mars		4 avril		28 mars		4 avril	
Encaisse mé-	fr.	3,588,750,633	8,555,571,926	Circulation de	fr.	4,744,892,835	4,954,681,935		
portefeuille	fr.	1,222,142,918	1,457,062,393	billets	fr.	819,151,504	709,691,638		
				Comptes cour.	fr.				

Oesterreichisch-Ungarische Bank.			
23. März	31. März	23. März	31. März
Kronen	Kronen	Kronen	Kronen
Metallbestand	1,387,223,981	1,378,762,236	Notenzirkulation
1,709,054,630	1,825,595,630		
Wechsel:			
auf das Ausland	60,000,000	60,000,000	Kurzfall. Schulden
auf das Inland	558,735,802	654,443,400	236,933,827
		217,889,847	

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles**

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zürich, Bern, etc.

**Bekanntmachung**

Der Unterzeichnete gibt hiermit zur Kenntnis, dass er keine, durch seine Ehefrau Marguerithe Gremaud, geb. Lançon, in Biel, abgeschlossenen Geschäfte und eingegangenen Verbindlichkeiten, für welche nicht seine ausdrückliche schriftliche oder mündliche Ermächtigung vorliegt, mehr genehmigen oder erfüllen wird. (993-)

Biel, den 2. April 1907.

Albert Gremaud-Lançon  
fabr. d'aiguilles.

**Elektrizitätswerk Schwyz**

Die Herren Aktionäre der Aktiengesellschaft Elektrizitätswerk Schwyz werden hiermit zur X. ordentlichen Generalversammlung auf Samstag, den 27. April 1907, nachmittags 2 Uhr, in das Hotel «Rössli» in Schwyz eingeladen.

Traktanden: 1) Vorlage des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1906, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren; Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat. 2) Beschlussfassung über Verwendung des Betriebsüberschusses. 3) Wahl von drei Mitgliedern des Verwaltungsrates. 4) Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und eines Ersatzmannes.

Geschäftsbericht, Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 15. April an zur Einsicht der Herren Aktionäre auf dem Bureau der Gesellschaft auf, woselbst Jahresberichte, sowie Stimmkarten für die Generalversammlung gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis den 26. April bezogen werden können.

Schwyz, den 3. April 1907.  
(999-)

Für den Verwaltungsrat,  
Der Präsident: A. REAL.

**Société Anonyme de l'Ancienne Maison Bouvier & Féchoz GENEVE**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le jeudi, 25 avril 1907, à 10 heures précises du matin, au siège social, Rue des Maronniers, 6.

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1906.
  - 2° Rapport de Messieurs les vérificateurs.
  - 3° Approbation de ces rapports et de leurs conclusions, attribution des 3/4 du bénéfice au fonds de réserve.
  - 4° Nomination de deux vérificateurs pour 1907.
  - 5° Propositions individuelles.
- (1001.)

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de Messieurs les vérificateurs seront à la disposition de Messieurs les actionnaires, au siège social, à partir du 11 avril 1907.

Pour prendre part à l'assemblée générale, chaque actionnaire devra déposer au siège social, au moins huit jours avant la réunion, ses titres ou les récépissés de leur dépôt dans l'une des banques de Genève.

**Le conseil d'administration.**

**Verband Schweiz. Industrieller der Lebensmittelbranche**

wünscht einen

**ständigen Sekretär**

zu engagieren. (979;)

Bedingungen: Gründliche, allgemeine kaufmännische Bildung, perfekte Beherrschung der deutschen und französischen Sprache, wenn möglich auch der italienischen. Gesetztes Alter. Repräsentationsfähig. Referenzen erster Ordnung. Offerten mit Gehaltsansprüchen und Angabe des bisherigen Lebenslaufes sub Chiffre S 1357 Y an Haasestein & Vogler in Bern.

**Avis**

Ensuite de la maladie de M. Emile Burnens, celui-ci n'est plus autorisé à gérer les propriétés de M. J. Ph. Worth, à Promenthoux. Il a été remplacé, en qualité de régisseur, par M. Ernest Pelichet, géomètre breveté, à Nyon. (998')



**GEB. LINCKE** Zürich  
Erstes Geschäft für  
Stalleinrichtungen  
Über 5000 Stände ausgeführt!

Rudolf Mosse, Zürich-Bern



MUSTERHEFTE  
MIT PREISLISTE  
GRATIS

SIEHESTEMPEL  
FÜR MÄSTEN

**A. WARTH, WINTERTHUR**  
KAUTSCHUK & METALLSTEMPELFABRIK  
PAGINIRMASCHINEN  
PETSCHAFTE, PLOMBENZANGEN

Wiederverkäufer stets gesucht.

**Aktiengesellschaft**

**der Conservenfabrik Seethal in Seon**

Die Herren Aktionäre werden hiemit zur

**ordentlichen Generalversammlung**

eingeladen auf **Donnerstag**, den 18. April 1907, vormittags 8 1/2 Uhr, in das Hotel «Sternen» in Seon. (1000;)

**Traktanden:**

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und des Berichtes der Rechnungsrevisoren. Genehmigung der Jahresrechnung pro 1906 und Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
  - 2) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
  - 3) Neuwahl des Verwaltungsrates und der Rechnungscommission.
- Rechnung und Revisorenbericht sind vom 8. April an zur Einsicht der Aktionäre auf unserem Bureau aufgelegt. Ebendasselbst können auch Geschäftsberichte und Stimmkarten, diese drei Tage vor der Generalversammlung, gegen Aktenausweis bezogen werden.
- Seon, 2. April 1907.

Namens des Verwaltungsrates,  
Der Präsident:  
**Jacob Humbel.**

**Automobil-Aktien-Gesellschaft Rorschach-Thal-Rheineck**

**Einladung zur II. Generalversammlung der Herren Aktionäre**

(gem. Art. 12, 19, 31)

auf **Samstag**, den 27. April 1907, nachm. 3 Uhr, im „Anker“, Thal

**Traktanden:**

- 1) Antrag des Verwaltungsrates auf Liquidation. (1004)
  - 2) Beschlüsse über den Modus der Liquidation.
- Die Stimmrechtsausweise für die Generalversammlung können gegen Vorweis der Aktien vom 21.—26. April, abends 6 Uhr, bezogen werden: in Rheineck, bei Hrn. Gemeinderat Indermauer, in Rorschach, bei Hrn. Kantonsrat Dr. Heberlein, in Thal, bei Hrn. Dr. L. Roth, Dorfhalde.
- Thal, den 5. April 1907.

**Der Verwaltungsrat.**

**Maschinenfabrik King & Co. A. G., Zürich II.**

**Dividende pro 1905/06**

Die Dividende für das Rechnungsjahr 1905/06, welche von der Generalversammlung der Aktionäre vom 30. März a. c. wie folgt festgesetzt worden ist:

**Fr. 22.50** = 6% p. a. für jede Prioritäts-Aktie (für 9 Monate berechnet),

**Fr. 20. —** = 4% p. a. für jede Stamm-Aktie (für das ganze Jahr berechnet),

kann von heute an gegen Einreichung der von einem Bordereau begleiteten Dividenden-Coupons Nr. 1 an der Kasse des Schweizerischen Bankvereins Zürich erhoben werden.

Zürich, den 5. April 1907.  
(996)

**Der Verwaltungsrat.**

**Centralschweiz. Glasmalerei-Kunstanstalt A. G. in Luzern**

**EINLADUNG**

zur

**I. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf **Sonntag**, 14. April 1907, nachm. 3 Uhr, im Bureau Paradeplatz 2<sup>II</sup>, Zürich

**Traktanden:**

- 1) Beschluss über die Liquidation der Gesellschaft.
  - 2) Beschluss über die Eriedigung des Vertrages mit dem technischen Leiter.
  - 3) Diverses. (1002)
- Zürich, den 3. April 1907.

Namens des Verwaltungsrates,  
Der Präsident: **H. Wengle.**

**Albistgütli-Bahn A.-G.**

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiemit aufgefordert, bis zum 20. April a. c. weitere 40%, somit Fr. 80 per Aktie bei der Schweiz. Creditanstalt in Zürich einzubahlen, unter Vorweisung des Interimscheins, auf welchem die Einzahlung quittiert wird. (997;)

Zürich, den 6. April 1907.

**Albistgütli-Bahn A.-G.**

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
**Hans W. Egli.**

## Société anonyme des Chocolats au lait F. L. Cailler à Broc

### Assemblée générale

Le lundi, 15 avril 1907, Salles des réfectoires des Usines  
de Broc: (906)

I. à 2 heures de l'après-midi

assemblée générale extraordinaire des actionnaires

Ordre du jour:

Modification à l'art. 2 des statuts.

II. à 2 1/2 heures de l'après-midi

assemblée générale ordinaire des actionnaires

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport des réviseurs.
- 3° Approbation des comptes et du bilan.
- 4° Fixation du dividende.
- 5° Nominations statutaires.
- 6° Autorisation d'achat d'immeubles.

Le dépôt des titres se fera jusqu'au 12 avril 1907, date à partir de laquelle il ne sera plus délivré de carte d'admission

à Broc, au siège social,

à Lausanne, à la Banque d'Escompte et de Dépôts, et chez

MM. Girardet, Brandenburg & Cie.,

à Vevey, chez MM. William Cuénod & Cie.,

qui délivreront les cartes d'admission à l'assemblée.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de MM. les contrôleurs seront déposés au siège social, à partir du 6 avril, où MM. les actionnaires peuvent en prendre connaissance en justifiant de leur qualité. Broc, le 27 mars 1907.

Au nom du Conseil d'administration,

Le président:

J. Grénerer.

Le secrétaire:

A. Cailler.

## Aktiengesellschaft

# Neues Stahlbad St. Moritz

Gemäss Beschluss der heutigen Generalversammlung wird der das Rechnungsjahr 1906 betreffende Coupon Nr. 15 unserer Aktien mit

**Fr. 10 per Stück**

eingelöst bei:

Herren Ehinger & Co, Bank in Basel,

der Bank für Graubünden in Chur,

der Engadinerbank J. Töndury & Cie, in Samaden,

dem Schweizerischen Bankverein in Zürich und seinen Filialen.

Die Coupons sind mit Nummernverzeichnis zu versehen.

St. Moritz, den 26. März 1907.

(942)

Der Verwaltungsrat.

# Schweizerische Volksbank

Basel, Bern, Freiburg, St. Gallen, Genf, St. Immer,

Lausanne, Montreux, Pruntrut, Saignelégier, Tramelan, Uster, Wetzikon,

Winterthur, Zürich I und III

Einbezahltes Stammkapital u. Reserven 42 Millionen. 37,500 Mitglieder

Ausgabe von

**4% Obligationen, al pari,**

kündbar für die Bank nach 3 Jahren auf 3 Monate, für den Kreditoren nach 4 Jahren auf 6 Monate, in Stücken von Fr. 500, 1000 und 5000 mit halbjährlichen, spesenfrei an allen Kassen der Bank zahlbaren Coupons.

Einzahlungen und Anmeldungen nehmen bis auf weiteres die oben bezeichneten Zahlstellen entgegen

40)

Die Generaldirektion.

I<sup>o</sup> komprimierte blanke Stahl-

# WELLEN

Grösstes Lager. — Prompte und billige Bedienung.

Affolter, Christen & Co., Basel.

Eisen und Stahl en gros.

(43;)

Papierhandlung en gros

A. Jucker, Nachf. v. (473.)

**Jucker-Wegmann, Zürich**

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons.

## Für Magen- und Darmkranke

diätetisch-physikal. Heilanstalt Quisisana, ZUERICH V, ob Tiefenbrunnen, seit bald 25 Jahren bestehend, best renommirt. Das ganze Jahr offen. Prospekte. Sprechstunden täglich von 8—12 Uhr.

(969)

D. Hans Loetscher, Spezialarzt.

## Parfumerie-, Seifen- & Chem. Fabrik, A.-G., Hochdorf in Hochdorf (Kt. Luzern)

Die Tit. Aktionäre werden hiermit zu einer

### ausserordentlichen Generalversammlung

auf Montag, den 22. April 1907, nachmittags 2 Uhr, in das Bureau der Gesellschaft, in Hochdorf, eingeladen.

Traktanden:

- 1) Erweiterung der Fabrikanlage.
- 2) Erhöhung des Aktienkapitals. (978)
- 3) Statuten-Aenderung.
- 4) Wahl eines Verwaltungsrats-Mitgliedes.

Der Statutenänderungsentwurf liegt vom 13. April a. c. an zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft auf.

Zutrittskarten für die Generalversammlung werden bis zum 19. April a. crt. von der Direktion der Gesellschaft in Hochdorf gegen Vorweisung der Aktien verabfolgt.

Hochdorf, den 3. April 1907.

Der Verwaltungsrat.

## Magazine zum Wilden Mann vorm. Jakob Suter in Basel

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

### ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 30. April 1907, nachmittags 3 Uhr, in das Sitzungszimmer im „Wilden Mann“, II. Stock, dahier, zur Behandlung folgender Traktanden eingeladen:

- 1) Abnahme der Rechnung pro 1906, auf Grund des Berichtes der Herren Rechnungsrevisoren und Entlastung der Verwaltung.
- 2) Festsatzung der Dividende.
- 3) Wahl der Kontrollstelle.

Zutrittskarten zu der Generalversammlung werden den Herren Aktionären gegen Deponierung ihrer Aktien, bis spätestens 26. April, an der Kasse der Aktiengesellschaft von Speyr & Co, in Basel, ausgegeben.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie Revisionsbericht, stehen vom 23. April an am gleichen Ort zur Einsicht.

Basel, den 3. April 1907.

(987)

Der Verwaltungsrat.

## Société Immobilière du Mont-Pélerin

Messieurs les actionnaires de la Société Immobilière du Mont-Pélerin sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le mardi, 16 avril 1907, à 5 heures de l'après-midi, à l'Hôtel du Pont, à Vevey.

Ordre du jour:

- 1° Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
- 2° Projet d'achat et d'aménage d'eau à Baumaroché.
- 3° Autorisation d'emprunt ou éventuellement augmentation du capital social. (992:)
- 4° Propositions individuelles.

Au nom du conseil d'administration,

Le secrétaire:

Louis Arragon.

## Chemin de fer AIGLE-LEYSIN

### Emprunt 4 1/2 % de fr. 600,000 du 1<sup>er</sup> août 1899

Les obligations nos 74, 111, 260, 326, 473, 540, 658, 687, 749, 800 et 936 de cet emprunt, sorties au tirage au sort de mars 1907, seront remboursées le 1<sup>er</sup> août 1907 par les établissements de banque ci-après:

- Banque de Montreux, à Montreux,  
Banque A. Cuénod et Cie., à Vevey,  
Banque Morel Marcel, Günther et Cie., à Lausanne, (988:)  
Banque Berthoud et Cie., à Neuchâtel.

L'intérêt de ces titres cessera de courir dès le 1<sup>er</sup> août 1907.

Aigle, le 3 avril 1907.

Conseil d'administration.

## Banque de Montreux

Le dividende pour l'exercice de 1906 est payable, dès ce jour, par fr. 35, contre remise du coupon n° 7, à notre siège central à Montreux, ainsi que dans nos bureaux de Territet, Bon-Port, Aigle et Château d'Oex.

Montreux, le 30 mars 1907.

(974)

La direction.

## Bequemer Nebenverdienst

Die Adressen Verlobter aus den besten Gesellschaftskreisen und jeder Nachweis von Bedarf werden von erstklassiger Firma hoch honoriert. Strengste Diskretion. Offerten erbeten unter Chiffre B 2078 Z an Haasenstein & Vogler, Zürich. (989-)



**Kinder-Kurhaus Waidli**  
Steinen bei Schwyz

Helle, nebelfreie Lage. Sehr geeignet als Winterluftkurort für schwächliche und erholungsbedürftige Kinder von 3-14 Jahren. Individuelle Behandlung, mütterliche Pflege. (53.)  
Neu eingerichtetes, mit allem Komfort der Neuzeit ausgestattetes Haus. Zentralheizung und elektrisches Licht. Wintersportübungen.

*Man verlange Prospekte*

Kurarzt: **Dr. Ernst Köchli.**      Besitzer: **Alb. Camenzind W<sup>o</sup>.**

**Schweizerischer Bankverein**

Gegen Hinterlage couranter Wertpapiere gewähren wir bis auf weiteres **Vorschüsse auf 3-4 Monate à 4 3/4 % Zins per Jahr ohne Provisions-Berechnung** (9)  
gegen Eigenwechsel.  
Basel, 3. April 1907. **Die Direktion.**

**Zürich Restaurant Royal**  
(Habis-Bahnhof)

neu erbaut u. aufs beste eingerichtet, direkt a. Hauptbahnhof, mit gross. Terrasse  
**Diner von 12-2 Uhr** in allen Preislagen  
Stets Spezialitäten in Tagesplatten. Von 6 Uhr an reichhalt. Abendkarte  
Reine ostschweizerische Weine aus besten Lagen von vorzügl. Qualität  
offen und in Flaschen  
Spezialitäten Waadtländer in Flaschen  
Spezialsorten in österr. Bergweinen St. Magdalener, Tiroler etc.  
Einzigler Ausschank des bekannten Mathäserbräu München  
Ia. Fürstenbergbräu aus der fürstlichen Brauerei in Donaueschingen  
Alle bedeutenden Schweizer Zeitungen,  
sowie die grössten franz. und englischen liegen auf. (44)

**Drahtseilbahn Thunersee-St. Beatenberg**  
**Beatenbergbahn**

**Kündigung**

In Ausführung des heutigen Beschlusses der Aktionärversammlung künden wir den Rest von Fr. 250,000 unseres Hypothekendarlehens von 1900, ursprünglich Fr. 300,000, auf 30. September 1907 zur Rückzahlung. Gegen Einlieferung der Obligationen nebst ausstehenden Zinscoupons erfolgt die Auszahlung am 30. September 1907 spesenfrei bei der Spar- und Leihkasse in Bern.  
Bern, 19. März 1907.  
(842) **Der Verwaltungsrat.**

**Société des Forces Motrices de la Grande-Eau**  
à Aigle

La société des Forces Motrices de la Grande-Eau prévient les porteurs de titre:  
a) de l'emprunt 4 1/2 % de fr. 200,000 du 19 juin 1899,  
b) de l'emprunt 5 % de fr. 300,000 du 26 juin 1901,  
que ces emprunts seront remboursés, le 30 juin 1907, aux domiciles indiqués sur les titres.  
Les porteurs de ces titres sont informés qu'ils auront privilège pour souscrire jusqu'à concurrence du montant de leurs titres au nouvel emprunt 4 1/2 % qui sera émis prochainement.

Au nom du conseil d'administration,  
(950) **Le président: Ami Chessex. Le secrétaire: E<sup>l</sup> Dubochet.**

Als langjährige Spezialunternehmer anerbieten wir uns für die Ausführung von

**Fussböden in Fabriken**

aus Kunstholz  
Fugenlos, staubfrei, unverbrennlich, warm.  
Dauerhaft wie Eichenholz. (13)  
Guss auf jeden soliden Unterboden.  
Rascheste Ausführung. — Keine Betriebsstörung.

**Ch. H. Pfister & Co., Basel**

**VILLE DE NEUCHÂTEL**  
**ECOLE de COMMERCE**  
Ouverture du cours préparatoire: 16 avril 1907

Ce cours qui dure d'avril en juillet, est organisé spécialement de manière à permettre aux élèves étrangers d'acquérir une connaissance suffisante de la langue française pour suivre facilement les cours commerciaux, à partir de la rentrée de septembre. Préparation pour l'entrée en première, deuxième ou troisième année. Classes spéciales pour la préparation des apprentis postaux. Cours spéciaux pour droguistes. Section commerciale pour demoiselles. Cours de vacances de juillet en septembre. Ouverture de l'année scolaire 1907-1908, le 16 septembre prochain.  
Pour renseignements et programmes, s'adresser au soussigné.  
(377) **Le directeur: Ed. Berger.**

**Quarante et unième tirage au sort**  
opéré le 30 mars 1907  
des obligations remboursables au 20 janvier 1908  
de l'emprunt à primes de 3 millions, 1887

**DES COMMUNES FRIBOURGEOISES ET NAVIGATION**

Obligations sorties et remboursables à fr. 50 avec ou sans primes, plus l'intérêt différé de fr. 31.50:

Nos	Fr.	Nos	Fr.	Nos	Fr.	Nos	Fr.	Nos	Fr.
2,603	81.50	20,294	81.50	31,516	81.50	39,175	281.50	48,938	81.50
3,118	281.50	20,918	81.50	32,148	81.50	39,438	81.50	49,009	281.50
5,388	81.50	22,041	81.50	32,356	81.50	41,196	81.50	50,097	281.50
5,506	81.50	24,038	81.50	33,956	281.50	41,691	81.50	50,346	81.50
6,938	81.50	24,624	81.50	34,642	81.50	43,131	81.50	51,376	281.50
7,049	81.50	24,836	581.50	34,826	281.50	44,699	581.50	52,564	81.50
7,151	281.50	24,853	281.50	35,506	281.50	44,732	81.50	53,467	281.50
9,116	81.50	25,678	281.50	35,630	81.50	44,825	81.50	54,339	81.50
11,366	81.50	26,285	81.50	35,635	81.50	45,172	281.50	54,685	81.50
11,864	81.50	27,689	81.50	35,786	281.50	45,958	81.50	55,259	81.50
12,234	81.50	27,952	81.50	36,546	10081.50	46,485	281.50	56,256	81.50
14,301	81.50	29,306	81.50	36,937	81.50	47,011	281.50	56,863	81.50
15,676	81.50	29,843	81.50	37,967	281.50	47,151	81.50	58,673	81.50
16,476	81.50	30,658	81.50	38,465	281.50	48,378	81.50	58,927	81.50
17,782	281.50	30,862	81.50	38,985	81.50	48,895	81.50	59,384	81.50
19,906	81.50	31,186	281.50	39,026	81.50				

Obligations échues à ce jour et non encaissées:

Nos	Fr.	Nos	Fr.	Nos	Fr.	Nos	Fr.	Nos	Fr.
2,950	80.—	12,928	71.—	25,953	74.—	30,804	77.—	43,564	80.—
4,456	80.—	14,136	78.50	26,309	71.—	31,718	75.50	45,028	377.—
5,102	80.—	16,959	78.50	27,080	75.50	31,900	78.50	45,521	77.—
5,433	66.50	19,523	80.—	27,116	77.—	34,015	80.—	45,525	277.—
6,272	75.50	21,434	78.50	27,709	80.—	34,291	78.50	46,702	71.—
8,243	80.—	23,015	75.50	28,236	78.50	34,361	277.—	48,060	78.50
8,478	77.—	23,042	277.—	28,626	77.—	35,189	72.50	49,884	78.50
8,701	77.—	24,591	275.50	29,358	80.—	36,806	380.—	52,267	80.—
10,411	375.50	25,258	80.—	29,953	78.50	37,313	77.—	53,600	78.50
11,673	78.50	25,468	80.—	29,968	78.50	40,291	80.—	54,106	78.50
12,841	369.50								

Fribourg, le 30 mars 1907.  
(977) **BANQUE DE L'ÉTAT DE FRIBOURG (Suisse).**

**Für Kapitalisten**

Sofort oder auf Anfang Mai nächsthin abzugeben al pari ein Posten 4 1/2 % Obligationen à Fr. 1000 eines industriellen, gutgehenden Unternehmens im Kanton Zürich.  
Fragl. Obligationen sind für Debitor bis 30. Juni 1910 und Creditor bis 30. Juni 1915 fest mit je nachheriger 6 monatlicher Kündigung. Geschäftsberichte stehen zur Verfügung. Nur Selbststrelkanten belieben ihre Anfrage zu richten unter Chiffre Z. S. 3393 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (936)

**Die Präzisionszieherei**  
**MONTANDON & Cie. A. G., BIEL**

liefert als Spezialität: **Blank gezogenes Profilleisen**  
rund, Sechskant und Vierkant, sowie alle andern Profile  
**komprimierte, blanke Stahlwellen**  
**abgedrehte, polierte Stahlwellen**  
Man verlange Spezial-Preisurante. (151.)

**Fabrikmarken**  
u. deren Deponierung beim eidg. Amt.

**Metall- und Kautschuk-Stempel**  
für Behörden u. Private.

  
**F. Homberg,**  
Graveur-Medailleur in Bern.

Medaillon: Paris 1889, Chaux-de-Fonds  
1881. Diplom; Zürich 1888. (305)

**Buchführung**

Ordne zuverlässig, rasch, diskret, vernachläss. Buchführungen, Inventur u. Bilanzen, Bücherexpertisen. Einführung der amerik. Buchführung nach praktischem System mit Geheimbuch. Prima Referenzen. Komme auch nach auswärts. H. Frisch, Zürich I, Bahnhofstrasse 22. (36.)

**Gegen Barzahlung** (98)

Waren aller Art und ganze Lager zu kaufen gesucht. Offerten unter Lager an Haasenstein & Vogler, Biel.

**PATENT-BUREAU**  
Wilh Reinhard, Zürich

Patent-Marken- u. Musterschutz  
Prospekt und Auskunft gratis

**Machine à écrire**

On achèterait d'occasion Remington n° 7, bon état. Offres avec prix case postale 20088, Lausanne. (990.)

**Fabrique à vendre**

A vendre à Monthey (Valais) une usine avec force motrice hydraulique de 25 HP, ses machines et accessoires, le tout aménagé pour une fabrique de bois de placage (Fournier-Fabrik) prête à fonctionner immédiatement, mais pouvant servir à toute autre industrie. S'adresser au notaire Philippe Dubied, à Neuchâtel. (57.)

**1000**

Briefe werden in 30 Minuten auf der automatisch. Schnellkopiermaschine **Victoria** (7.)  
kopiert. Ausgezeichnete Referenzen.  
**Jean Steiner & Co., Basel**  
Alleinvertreter für die ganze Schweiz.

 **PYRAMIDAL**  
**CIGARETTES**  
**SAUBERLI**

En Vente dans tous les bons Magasins